



# ODBER KRVI V OBCI KOVARCE

## 5. 12. 2017

utorok, v čase od 8.00 hod. do 11.00 hod.  
v spoločenskej sále Kultúrneho domu v Kovarciach.

Daruj svoju „kvapku“ krvi a zachráň život!

Nezabúdaj, že raz ju sám môžeš potrebovať...



Darcovia sa môžu predbežne prihlásiť na tel.č. **038/5316125**  
alebo v kancelárii Obecného úradu Kovarce.



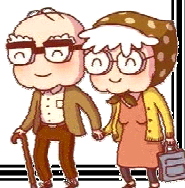
## KOVARSKÝ MESAČNÍK

Vydavateľ: Obec Kovarce, 956 15 Kovarce 461  
IČO: 00310573  
ISSN 1338-9513  
Evidenčné číslo: EV 3159/09  
Periodicita vydávania: mesačne, náklad 520 ks, nepredajné  
Dátum vydania: 25.10.2017  
Redakčná rada: Sišmičová Renáta  
Bc. Bujnová Zdenka  
PhDr. Gráčová Irena  
Mgr. Jakubiková Ľubica  
Materiál neprešiel jazykovou úpravou.  
Uzavierka príspevkov do KM č. 11/2017 je 3.11.2017

XXIII. ročník / č. 10  
Október 2017

## OBSAH

- Úvodník - Ing. Andrej Čopík, starosta obce
- Z rokovania obecného zastupiteľstva dňa 28.9.2017
- Voľby do orgánov samosprávnych krajov dňa 4.11.2017
- Športové ozveny - Ing. Daniel Kutňanský
- Október – mesiac úcty k starším – PhDr. Irena Grácová
- „CLEMENTIA“ Zariadenie sociálnych služieb – Mgr. Zuzana Kršková
- Organové a čembalové kurzy – Mgr. Veronika Danišová
- Kultúrne dedičstvo – PhDr. Irena Grácová
- Gazdinky na slovičko – Pagáče z cukrovej repy
- Jubilanti – Október, uzavretie manželstva
- Spomienka – Pamiatka zosnulých, Oznam
- Oznam, Zaujalo nás..., Pozvánka



## ÚVODNÍK

Vážené seniorky, vážení seniori!

Stalo sa už tradíciou, že každoročne v októbri si uctieваме našich starších spoluobčanov. 1. október - Svetový deň seniorov a následne celý október - ako Mesiac úcty k starším, v ktorom si pripomíname zásluhy starších spoluobčanov o náš dnešok. Stačí to však? Nie je jeden mesiac málo?

Úctu je potrebné prejavovať starším občanom počas celého roka ... . Nájďme si čas, vlúdne slovo, úsmev pre starších neustále, nielen počas októbra. Nezabúdajme, že každému z nás pribúdajú roky. Neúprosne a neomylnne ich pridružuje čas zo svojho náručia nám všetkým. Tak, ako sa pominú letné dni a znenazdania prichádza jeseň - a my len hľadíme, čo sa to v prírode deje - tak prichádza aj starnutie. Nedá sa tomu vyhnúť.

Človek sa ocitá v jeseni života a v spomienkach sa obzerá späť do minulosti. A spomienky sú pestré ako tá príroda na jeseň. Hýri najkrajšími farbami – zlatožltá, červená, hnedá, pomaly sa vytráca zelená a nahrádza ju obyčajná šedá. Tak aj v spomienkach sa nájdú najkrajšie prežitie roky, ale aj vážne, až smutné obdobia.

Pripomíname si a bilancujeme s Vami, milí naši dôchodcovia, čo ste počas

svojho života urobili pre svoje deti, rodinu, či pre svoju obec.

Ceníme si Vaše skúsenosti, životné múdrosti, vážime si Vaše vrásky, vlasy postriebrené šedinami, teplo v srdci, odovzdanosť dlane. Tešíme sa s Vami, že ste mali šťastie dožiť sa vyššieho veku. Mnohí už stoja na prahu obdobia, v ktorom sa postupne strácajú životné sily, fyzické i psychické schopnosti, prichádzajú zdravotné ťažkosti a stráca sa životný elán. Verte, že krásu a pôvab Vášmu životu budú dodávať jedinečné okamihy šťastia, ktoré budeme prežívať spolu s Vami, našimi rodičmi, starými rodičmi ... .

Každý z Vás je milovaný, každý z Vás je potrebný. Všetky obdobia života majú svoje svetlé i tienisté stránky. Nenechajte sa domnelou tmou veku odradiť a ochudobniť o nádej na šťastie. A aj keď sa na oblohu Vášho života rozprestrú husté mraky, majte na pamäti, že za nimi sa ukrýva žiarivé slnko, ktoré jedného dňa určite vyjde.

V mene poslancov Obecného zastupiteľstva Obce Kovarce a zamestnancov Obce Kovarce Vám úprimne blahoželáme a prajeme Vám, aby ste boli ešte dlhé roky medzi nami šťastní a v pokoji si užívali život v kruhu svojich najbližších.

*Poznámka: Prihovor starostu obce prednesený dňa 8.10.2017 pri stretnutí dôchodcov pri príležitosti Mesiaca októbra – mesiac úcty k starším.*

**Ing. Andrej Čopík**  
starosta obce Kovarce

## OBECNÉ ZASTUPITEĽSTVO

**Obecné zastupiteľstvo Obce Kovarce na svojom 29. zasadnutí dňa 28.9.2017 prerokovalo, schválilo, zobralo na vedomie:**

1. Upravený program zasadnutia Obecného zastupiteľstva Obce Kovarce dňa 28. septembra 2017.
2. Informáciu starostu obce Ing. Andreja Čopíka o kontrole plnenia uznesení zo dňa 16.8.2017.
3. Žiadosť Materskej školy Kovarce 450 o finančné prostriedky pri platnosti Nariadenia vlády SR č.366/2016 Z. z.
4. Žiadosť Základnej školy, Kovarce 164 o zmenu rozpočtu.
5. Návrh – Rozpočtové opatrenie č.4/2017/OZ.
6. Pripomienku Obecného futbalového klubu Kovarce k Návrhu Všeobecne záväzného nariadenia č.4/2017 o podmienkach poskytovania dotácií z prostriedkov Obce Kovarce.
7. Pripomienku Obecného futbalového klubu Kovarce k návrhu nájmovej zmluvy o nájme a podnájme nebytových priestorov – medzi Obcou Kovarce a Obecným futbalovým klubom Kovarce.
8. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia obce Kovarce č.5/2017 o poskytovaní opatrovateľskej služby.
9. Upozornenie prokurátora podľa § 28 ods. 1 zákona č.153/2001 Z. z. o prokuratúre, na postup obce v konaniach pri výkone štátnej správy odpadového hospodárstva.
10. Protest prokurátora podľa § 23 ods. 1, § 27 ods.1 zákona č. 153/2001 Z. z. o prokuratúre, proti Všeobecne záväznému nariadeniu Obce Kovarce č.5/2015 o nakladaní s komunálnymi odpadmi a drobnými stavebnými odpadmi zo dňa 15.12.2015.
11. Informáciu starostu obce Ing. Andreja Čopíka o príprave rozpočtu obce Kovarce na rok 2018.
12. Doplnenú žiadosť Základnej organizácie Jednoty dôchodcov Slovenska v Kovarciach o poskytnutie finančných prostriedkov z rozpočtu obce Kovarce v roku 2018.

13. Žiadosť o vybudovanie prístupovej cesty k pozemkom a inžinierskych sietí k pozemkom cez parcelu registra „C“ parcela č.1121/73, LV č. 1495 druh pozemku vodné plochy evidované na katastrálnej mape obce Kovarce, k. ú. Kovarce, žiadateľov: Ing. Martin Ďuriška a Rút Ďurišková, p.Adam Kšinant, p. Blanka Vicanová a Alexandra Vicanová, Ing. Rudolf Kováčik a Stanislava Kováčiková, Juraj Majtán a Ing. Mária Majtánová.

## VOĽBY DO ORGÁNOV SAMOSPRÁVNÝCH KRAJOV

**Voľby do orgánov  
samosprávnych krajov  
sa uskutočnia  
dňa 4.novembra 2017 (sobota)  
od 7.00 hod. do 22.00 hod.**

**Volebná miestnosť sa nachádza  
v spoločenskej sále Kultúrneho  
domu v Kovarciach.**

Do okrskovej volebnej komisie v Kovarciach boli za členov delegovaní: p.Mária Bošanská, p.Janka Hodálová, sl.Martina Šišmičová, p.Dana Kudriová a Mgr.Miriam Belanová. Na svojom prvom zasadnutí dňa 10.10.2017 bol žrebom určený predseda a podpredseda OVK:  
predseda – sl.Martina Šišmičová  
podpredseda – p.Janka Hodálová.  
Zapisovateľkou okrskovej volebnej komisie v Kovarciach je p.Renáta Šišmičová.

Občania, ktorí sa nemôžu dostať do volebnej miestnosti (zo závažných, najmä zdravotných dôvodov) môžu požiadať o hlasovanie do prenosnej volebnej schránky, nahlásiť sa treba telefonicky: 038/5316125 na Obecný úrad do 3.novembra 2017 do 12.00 hod.

### Ako sa hlasuje?

Volič dostane od členov okrskovej volebnej komisie:

- prázdnu obálku označenú odtlačkom úradnej pečiatky obce,
  - dva hlasovacie lístky: hlasovací lístok pre voľby predsedu Nitrianskeho samosprávneho kraja a hlasovací lístok pre voľby do zastupiteľstva Nitrianskeho samosprávneho kraja,
  - prevzatie hlasovacích lístkov a obálky potvrdí volič v zozname voličov vlastnoručným podpisom.
- Volič v priestore určenom na úpravu hlasovacích lístkov:
- zakrúžkuje na hlasovacom lístku pre voľby predsedu poradové číslo iba jedného kandidáta,
  - zakrúžkuje na hlasovacom lístku pre voľby do zastupiteľstva najviac šesť (môže byť aj menej) poradových čísiel kandidátov,
  - takto upravený hlasovací lístok pre voľby predsedu Nitrianskeho samosprávneho kraja a hlasovací lístok pre voľby do zastupiteľstva Nitrianskeho samosprávneho kraja vloží do obálky a obálku vloží do volebnej schránky.

### **Zoznam kandidátov:**

- pre voľby predsedu Nitrianskeho samosprávneho kraja a
  - pre voľby do zastupiteľstva Nitrianskeho samosprávneho kraja pre volebný obvod č.7 – Topoľčany
- je zverejnený na úradnej tabuli Obce Kovarce a na webovej stránke obce:**  
[www.obeckovarce.sk](http://www.obeckovarce.sk) (sekcia – voľby – voľby do orgánov samosprávnych krajov).

Spracovala: **Renáta Šišmičová**  
zapisovateľka OVK v Kovarciach



## ŠPORTOVÉ OZVENY

### „A“ MUŽSTVO VI.LIGA – 2017/2018



#### **7.kolo 24.9.2017 15:30** **OFK Veľké Ripňany - OFK KOVARCE** **3:0 (1:0)**

Komentár domáceho redaktora: Pri početnej diváckej kulise, keď prišiel i početný tábor fanúšikov z Kovariec, sa hral veľmi zaujímavý futbal. Do zápasu lepšie vstúpili hostia, nastrelili i tyč. Hral sa otvorený, ale opatrný futbal. Kovarce boli prvým súperom, ktorý prišiel do Veľkých Ripňan hrať futbal a nie brániť. Domáci sa ujali vedenia v závere polčasu, keď po faule na Kopčana sa kopal pokutový kop, ktorý Kopčan i premenil – 1:0. Aj druhý polčas bol rušný na oboch stranách, bolo vidieť, že sa zišli dva výborne tímy. V 60. minúte domáci Krasňanský hlavou dorazil strelu Kopčana – 2:0. V závere sa ešte exportnou hlavičkou presadil Szalay – 3:0. Na veľmi dobre pripravenom teréne sa hral zápas nadpriemernej okresnej úrovni. Pre hostí je to vysoká prehra, ale domáci vyhrali zaslúžene. Dobrý výkon odviedla i rozhodcovská trojica. Rozhodovali: Pastor, Rybanský, Zachar. 150 divákov.  
Zostava OFK Kovarce: Vrbjar – Belan, Kutňanský, J. Švec, Vrábel, M. Gregor (49. Ďurič), Mekyš (80. Klačanský), Borovka, E. Gregor, Kerek (78. Hula), Kšinant.

#### **8.Kolo 1.10.2017 14:30**

**OFK KOVARCE - TJ Čermany 2:0 (1:0)**  
Hostia začali v Kovarciach nebojácne. Ovládli prvú dvadsaťminútovku a nebyť dobre organizovanej obrany domácich, určite by sa Čermany tešili z gólu. Druhá časť prvého polčasu sa musela prítomným divákovi páčiť, pretože obe mužstvá ukazovali, prečo sa pohybujú v horných častiach tabuľky. Keď to už vyzeralo, že sa odíde do šatní za stavu 0:0, zahráli domáci roh na krátko, Ďurič našiel Kereka a ten otvoril skóre zápasu – 1:0. Druhé dejstvo začali Kovarčania na polovici hostí a po ruke v šestnástke

zvyšuje na 2:0 z pokutového kopu E. Gregor. Domáci následne nevyužili dve vyložené príležitosti, za čo mohli pykať, ale Kolmokov z troch šancí nedokázal prepašovať loptu za chrbát domáceho Vrbjara. „Sekerkári“ tak berú po vyrovnanej partii všetky tri body. Rozhodovali: P.Rybanský, M.Kiss, P.Krajčík. 220 divákov.  
Góly OFK Kovarce: 45. Oto Kerek, 50. Erik Gregor (11m).  
Zostava OFK Kovarce: Vrbjar – M. Belan, J. Švec, Vrábel (90. Klačanský), Ďurič, M. Gregor, Kutňanský, E. Gregor, Borovka, O. Kerek (81. R Hula), Kšinant.

#### **9.kolo 8.10.2017**

#### **TJ Slovan Veľké Bedzany - OFK KOVARCE 1:3 (1:2)**

Komentár domáceho redaktora: Domáci začali dobre a v 18. minúte sa ujali vedenia 1:0. Po dvoch chybách a odrazených loptách Kovarce otočili na 1:2. Domáci v druhom polčase zatlačili súpera, vypracovali si i šance, ale nedokázali ich premeniť, keď Veľké Bedzany zahodili i pokutový kop. V závere domáci otvorili hru a hostia po rýchlym brejku strelili tretí gól. Domáci si za predvedenú hru nezaslúžili prehrať, ale futbal sa hrá na góly. Rozhodovali: Križma, Petruš, Jakubička, 100 divákov  
Góly OFK Kovarce: 20. Daniel Kutňanský, 24. Oto Kerek, 81. Ivan Kšinant.  
Zostava OFK Kovarce: Vrbjar – Belan, J. Švec, Vrábel, Ďurič (66. Hula), M. Gregor, Kutňanský, Mekyš (87. Maruna), E. Gregor, Kerek (83. Kováčik), Kšinant.

#### **10.kolo 15.10.2017 14:30**

#### **OFK KOVARCE - TJ Veľké Dvorany** **2:1 (1:0)**

Za nádherného jesenného počasia sa hral v Kovarciach priemerný futbal. Hostia hrali zo zabezpečenej obrany, ktorá sa domácim ťažko prekonávala. Už po pätnástich minútach muselo domáce mužstvo dvakrát nútene striedať. V ďalšom priebehu bolo šancí ako šafránu, keď z ničoho nič po rýchlej rozohrávke napriahol E. Gregor a do šatní odchádzali Kovarce s jednogólovým vedením. Po zmene strán sa obraz hry nezmenil.

Veľké Dvorany trošku pridali a po nádhernej strele Števíčka vyrovnávajú na 1:1. V 59. minúte mohli dokonca hostia aj vyhrovať, ale z priameho kopu mierili iba do brvna. Čo sa im nepodarilo na jednej strane, to nešťastne zrealizovali na druhej, keď si po rohovom kope dali vlastný gól. V 74. minúte sa triaslo brvno aj na bránke hostí po peknej strele M. Gregora. Následne sa hra prelínala z jednej strany na druhú. V 80. minúte zahadzuje Kerek tutovku. V závere zápasu hostia pritlačili, ale z veľkého tlaku nič nevyťažili. Kovarce nakoniec vydreli všetky body, ale treba podotknúť, že Veľké Dvorany si za predvedenú hru zaslúžili taktiež bodovať.

Góly OFK Kovarce: 45. Erik Gregor, 66. vlastný (P. Zachar).

Rozhodoval: P. Žember, Piaček, Gális. 200 divákov.

Zostava OFK Kovarce: Vrbjar – Belan, J. Švec, Vrábel (78. Klačanský), Ďurič (12. Maruna), M. Gregor, Kutňanský (16. M. Borovka), Mekyš, E. Gregor, O. Kerek (88. Čery), Kšinant.

#### **11.kolo 22.10.2017 14:00** **OFK Kuzmice – OFK KOVARCE** **2:8 (2:4)**

Komentár domáceho redaktora: Domáci už v 3. minúte prehrávali 0:2 a to ich zrazilo na kolená. Domáci majú v každom zápase problémy so zostavou a niektorí hráči si na ihrisku neveria. Skúsený a bojovný súper bol vo všetkých ukazovateľoch lepší a zaslúžene v Kuzmiciach vyhral, hoci v 89. minúte ešte Kovarce nepremenili pokutový kop. Napriek zlému počasiu si na ihrisko do Kuzmíc našiel cestu aj hosťujúci fanklub, ktorý vytvoril vynikajúcu atmosféru, za čo im patrí pochvala.

Góly OFK Kovarce: 2. a 20. Erik Gregor, 3. Miroslav Mekyš, 29. a 80. Ivan Kšinant, 50. Oto Kerek, 76. Michal Gregor, 85. Jozef Kováčik.

Rozhodovali: P. Rybanský, J.Klačanský, M.Petruš. 80 divákov.

Zostava OFK Kovarce: Vrbjar – M. Belan (79. Klačanský), J. Švec, Hula, Vrábel, M. Gregor, M. Mekyš, Maruna (85. Černo), E. Gregor, Kerek (65. J. Kováčik), Kšinant (82. Čery).



## **PRÍPRAVKA IV.LIGA-U13 -SK.A- 2017/2018**

**4.kolo**  
OFK Hrušovany : TJ Oponice/OFK  
Kovarce 2:2 (2:1)

**5.kolo**  
TJ Oponice/OFK Kovarce : OFK  
Ludanice 5:2 (5:0)  
Góly: 2x Lukáš Kopecký, Jakub Gregor

**6.kolo**  
TJ Oponice/OFK Kovarce : TJ Slovan  
Preseľany 0:0 (0:0)

**7.kolo**  
TJ Oponice/OFK Kovarce : OFK Solčany  
7:1 (3:0)  
Góly: 3x Lukáš Kopecký, Jakub Gregor,  
Dominik Mikula



## **ŽIACI IV.LIGA-U15 -SK.A- 2017/2018**

**4.kolo**  
OFK Kovarce/TJ Oponice : TJ Slovan  
Preseľany 15:3 (6:1)  
Góly: 3x Patrik Košecký

**5.kolo**  
OFK Nitrianska Streda: OFK Kovarce/TJ  
Oponice 1:9 (0:8)  
Gól: 4xDávid Gerší

**6.kolo**  
OFK Krnáč: OFK Kovarce/TJ Oponice  
8:3 (2:0)  
Gól: Andrej Čopík

**7.kolo**  
OFK Kovarce/TJ Oponice : OFK Solčany  
8:0 (5:0)  
Góly: Kristián Labuda, Marek Čery



## **DORAST V.LIGA - STRED - U19 - 2017/2018**

**5.kolo**  
TJ Slovan Zbehy: TJ Oponice/OFK  
Kovarce 1:2 (1:2)  
Gól: Michal Belan

**6.kolo**  
TJ Oponice/OFK Kovarce : TJ Slovan  
Krušovce – presunuté na 11.11.

**7.kolo**  
TJ Družstevník Jacovce : TJ  
Oponice/OFK Kovarce 2:2 (1:1)

**8.kolo**  
TJ Oponice/OFK Kovarce : Združenie FC  
Výčapy Opatovce 3:2 (1:2)

*Spracoval:  
Ing. Daniel Kutňanský*

## **O K T Ó B E R M E S I A C Ú C T Y K S T A R Š Í M**

### **DVOJITÁ OSLAVA V JEDNOM**

Ôsmy október 2017 sa stal výnimočnou udalosťou pre kovarských občanov. Stal sa oslavou Mesiaca úcty k starším a slávnosťou tridsaťročnej speváckej skupiny Kovarčanky, ktorú usporiadala Obec Kovarce v kultúrnom dome v nedeľné odpoľudnie. Zišli sa na nej mladí i starí rodičia, prevažne tí, ktorých deti materskej a základnej školy účinkovali, ale najmä tí, pre ktorých je táto kultúrna udalosť vzácnou príležitosťou. Nik však neolutoval pre veľkoleposť podujatia vyškolené pásmo Svadobných zvykov v podaní oslávenkyne Kovarčanky.

Slávnostný príhovor pána starostu obce Ing. Andreja Čopíka prehrial srdce i dušu starších občanov, keď im vyjadril prameň úcty za plodné roky života. To potvrdzovali svojimi básňami aj deti a žiaci, ktorým sú starí rodičia aj ozajstní a chápaní priatelia. Následné tančeky detí a žiakov vírivým pohybom, pestrosťou odevu prejavovali radosť svojho detského sveta, čomu

nasvedčoval výber krásnych hudobných piesní do ich rytmu.

V druhej časti oslavy venovanej jubilujúcej Kovarčanke starosta obce vyzdvihol jej prínos a zásluhy v udržiavaní a rozvíjaní zvykov a tradícií nášho ľudu a vôbec v skultúrňovaní života v našej obci, keď povedal: „Bez jej účasti a pomoci si neviem predstaviť ani jedno kultúrne podujatie v obci“. Skutočne je hodná svojho názvu. Vrúčne sa podakoval za jej tridsaťročné pôsobenie, v ktorej vo vedení sa vystriedali tri Zdenky: Davidovičová, Vrbičanová, Bujnová. Práve za posledné desaťročie sa rozšíril a zvečnil repertoár folklórnej speváckej skupiny inscenovaním dramaticko – hudobných pásem, ako sú: Driapanie peria (10.11.2011), Žala naša Anička (22.11.2014), Dožinky (29.8.2015) a súčasné Svadobné zvyky (8.10.2017). Nejde pritom len o dramaturgiu, choreografiu, ale aj o scénografiu v danom čase a priestore, v ktorom sa všetci nachádzame, ale aj sa tak cítime – na pažití, lúke, v poli, v kuchyni našich mám pri kozube a výzdobe ich výtvorov, ktoré sú autentické, originálne. K úcte účinkujúcich patrí široká zaangažovanosť detí, mládeže, mužov, čo je tiež umením získať ich pre herectvo a úspešný výkon. Fašiangy by neboli fašiangami, keby okrem pravidelného ceremonálu pochovávania basy neúčinkovala Kovarčanka so svojím ansáblom v osobitnom „číisle“ programu s paródiou na Slunce, seno... po kovarsky, Babovňesky v Kovarciach, Tukáble, Mníšky v akcii, Ples bosoriek a iným smiechu strhujúcim programom. Na Sadenie májov si od srdca zatancujú ľudový tanec, zaspievajú májové piesne, vyzdobia máj rituálne a dominantné sú aj na májovej veselici. Pečatou dôstojnosti ich účinkovania sú Hody na Gedelove, chrámové piesne príležitostne, pietne akty, okresné i mikroregionálne prehliadky speváckych skupín, Kultúrne Vianoce, Spevy domova a iné hostujúce vystúpenia. Pamätnou sa stala účasť Kovarčanky na Jánošíkových dňoch v Terchovej i v susednom Maďarsku.

Výpočet ich vystúpení je rozsiahly.

Doslova vznešené vystúpenie sa stalo ich posledné pri príležitosti Mesiaca úcty k starším ich hudobno-dramatické pásmo **Svadobné zvyky dňa 8.októbra 2017**. Skladalo sa z troch častí: pytačky, sobáš, čepčenie nevesty. Sprievod tvorili už v hľadisku. Na jeho čele bol pytač (Dušan Grác), oddávač (Marián Čitársky), ženích (Paľko Remeň), rodičia ženicha (Vladimír a Renáta Šišmičovi), ženy v krojoch (členky Kovarčanky), harmonikárka (Jarka Remeňová). Spevmi vyšli na javisko. Piesne boli obradné – predsadobné i svadobné spolu s pokrikmi: „Povedzte nám susedovi, kde bývajú Štefankovi“ a podobne. V dome nevestiných rodičov pytač predniesol veršovanú príčinu príchodu v mene ženicha, spolu s krčiaskom vína. Oddávač (Marián Čitársky) ich uvítal, obdaroval ich vínom, prisľúbil priviesť nevestu. Spolu s nevestou (Viktória Nemetová) prichádzajú a jej rodičia (Zuzana Opátová a Milan Štefanka). Ženích svojej neveste dáva kyticu, ona jemu pripína rozmarínové pierko. Ženy tento akt vyspievajú obradnými piesňami. Nastáva rodičovské požehnanie snúbencov, ktorí si ho kolenačky vyprosia, keď opakujú prosby a vďaky rituálu podľa pytača. Po úspešnej pytačke a požehnaní mladý pár nastupuje do pomyselného svadobného hintova. Pár koní – nákras konských hláv a voz z plachty v rukách detí MŠ. Svojim pohybom naznačujú aj konský odvoz. Krúčia rukami – kolesami, podskakujú ako koníky a odvádzajú ich na sobáš. Ženy pokrikujú a ujúkajú. Po sobáši nastáva hostina. Počas nej tancujú ženy i detičky MŠ v pekných nových krojoch. Pálenku i koláče ponúkajú pytač i oddávač. V tretej časti ženy spevom vyzvali družbu, aby priviedol nevestu, ktorú usadil na stoličku. V mene nevesty, „široká“ (Jarka Remeňová) ďakuje hosťom za dary, rodičom za lásku a opateru. Okolo nevesty družičky tancujú sviečkový tanec – krásna súčasť svadby a spievajú o odňatí party, stužky červenej a vienka z rozmarínu – symbolu nevinnosti. Ale to nie je zadarmo. Družba

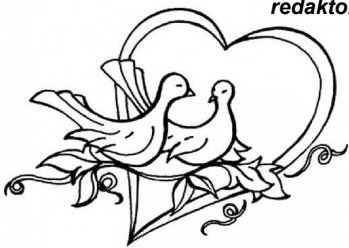


(Marián Čitársky) sa do tretice sptuje, či vienok sňať alebo hlávku sňať? Vyťahuje pri tom ozajstný meč, tak si to nevesta nakoniec rozmyslí. Krásnu vymašľovanú partu a vienok zelený snímajú a skôr, ako ju vymenia za čepiec, zásteru a varechu, ženy pritom spievajú: dolu, dolu môj vienoček ... šaty panenské vymenené za ženské a zásteru.... Aj ženíchovi odspievajú o odložení pierka, nasadia mu klobúk a spevom si ženy doberajú nevestu, aby sa nebála svokruši a ženícha, nech chystá kolísku. Po veselí všetci odchádzajú s piesňou Zbohom ostávajúte... Krásne vyznel nielen celý svadobný obrad, ale všetky rekvizity: nádherná parta – pamiatka tety Veroniky Gregorovej, ženský a mužský kroj, ktorý vytvorili Erika Grácová a Janette Ďuričová, starodávna výzdoba z tkaním – uteráky, plachty, muškáty spredu javiska a iné.

Členkám Kovarčanky – za dlhoročné šírenie krásy ľudových piesní a všetkým účinkujúcim, ktorí za posledných desať rokov vystupovali a pomáhali speváckej skupine Kovarčanka, starosta obce udelil Ďakovné listy.

Ďakujeme účinkujúcim za ich umelecký výkon. Hlboká poklona patrí scenáristke, režisérke, aktérke a scénografke Bc.Zdenke Bujnovej, harmonikárke Jaroslave Remeňovej a všetkým členkám Kovarčanky, ktoré pripravili celú scénu a predviedli toto pásmo. Ku gratulácii a poďakovaniu jubilanke Kovarčanke sa pripojila aj Nezábudka, venovala im pieseň na počesť i piesne programu. Osobitné poďakovanie vyjadrujeme starostovi obce Ing. Andrejovi Čopíkovi a pracovníkom obce, ktorí sa podieľali na uskutočnení nezabudnuteľného podujatia. Poďakovanie si zasluhuje aj Nitriansky samosprávny kraj, ktorý finančne prispel na šírenie ľudového umenia!

**PhDr. Irena Grácová,**  
redaktor KM



## „CLEMENTIA“ Zariadenie sociálnych služieb Kovarce

„CLEMENTIA“ Zariadenie sociálnych služieb Kovarce

oznamuje verejnosti, že



**podporila náš projekt s názvom „Rozširujeme možnosti sociálnej rehabilitácie“ sumou 4.500,- €.**

Vďaka Nadácii EPH sme mohli pre našich klientov zakúpiť kvalitný projektor, notebook, premiatie plátna, masážne kreslo a viaceré multisenzorické pomôcky na rôzne terapie pre klientov so sklonom k agresii. Uvedenými pomôckami sme dovybavili relaxačnú a oddychovú miestnosť, ktorá slúži našim klientom na zmysluplné trávenie voľného času.

**Mgr. Zuzana Kršková,**  
„CLEMENTIA“ ZSS Kovarce

## ORGANOVÉ A ČEMBALOVÉ KURZY



V dňoch 19.10.2017 až 22.10.2017 sa v našej farnosti v kostole sv. Mikuláša uskutočnili už po šiestykrát

medzinárodné interpretačné organové a čembalové kurzy, ktoré však začali pre účastníkov o deň skôr – v Brne. Totiž u nás sa zachoval jeden z najstarších a najcennejších organov z dielne Jána Pažického z Rajca. Je to 10-registrový pozitív, vybudovaný v r. 1768 za 470 zlatých. Slúžil viac ako sto rokov bez opravy. Až v r. 1870 ho opravil Martin Šaško, ktorý dodal nový mech a pridal pedálové registre, ktoré umiestnil v samostatnej skrini za organom. Poslednú opravu organu vykonal organár Vladimír Gazdik.

Profesormi tohtoročných kurzov sa stali **Suzanne Z'Graggen** (Luzern – Švajčiarsko) a nám už dobre známy **Jaroslav Tůma** (Praha – Česko). Obaja

profesori obohacovali účastníkov svojimi skúsenosťami a odbornosťou k plňšiemu a hlbšiemu naplneniu organovej hudby, čo nám zároveň aj predviedli na koncerte v piatok o 18.30 hod. v kostole. Predstavili nám skladby Maxa Drischnera, Johanna Brahmsa, Herberta Howellsa a Johanna Sebastiana Bach.

Tieto koncerty i kurzy sa konali pod záštitou Fondu na podporu umenia, Farnosti Kovarce, Občianskeho združenia Topoľčianska hudobná jeseň, Tribečského osvetového strediska v Topoľčanoch a Súkromného konzervatória Dezidera Kardoša v Topoľčanoch.

Absolventmi tohtoročných kurzov boli mladí, študujúci doma i v zahraničí, starší, pôsobiaci ako učitelia na konzervatóriu v Topoľčanoch, ale zároveň sme tu mali opäť aj absolventov zo zahraničia. Svoje doterajšie i novonadobudnuté zručnosti nám predviedli v nedeľu o 15.00 hod. na organe a čembale:

**Bendíková Žofia**, Konzervatórium Bratislava,

**Darebný Viktor**, Hudobná a tanečná fakulta Akadémie múzických umení Praha,

**Hanina Martin**, Súkromné konzervatórium Dezidera Kardoša Topoľčany,

**Chudá Júlia**, Súkromné konzervatórium Dezidera Kardoša Topoľčany,

**Malčovský Michal**, Konzervatórium Bratislava,

**Mičúnek Juraj**, Súkromné konzervatórium Dezidera Kardoša Topoľčany,

**Mosnár Marek**, Hudobná a tanečná fakulta Akadémie múzických umení Praha, Mozarteum Salzburg,

**Petříková Anna Ester**, Konzervatórium Pardubice,

**Zatková Iveta**, Súkromné konzervatórium Dezidera Kardoša Topoľčany.

Všetkým účastníkom, tak profesorom ako i absolventom, ďakujeme za ich odborné a umelecké prevedenie organovej hudby a prajeme veľa vytrvalosti a úspechov v ďalšom vzdelávaní hudby.

**Mgr. Veronika Danišová**

## KULTÚRNE DEDIČSTVO

Do kultúrneho dedičstva neodmysliteľne patrí aj folklór. Udržiava a rozvíja sa na masovom základe. Vari niet človeka, ktorý by nevyjadril svoje pocity radosti i tiesne piesňou i tancom. Ba odveká pieseň ho sprevádza od malička po celý jeho život – od kolísky až po hrob.

Môžeme byť hrdí na to, že v poslednom období nastala renesancia ľudového umenia – spevu, tanca, hudobných nástrojov, ľudového kroja, ľudských obydlí – skanzenov s nevšednou ornamentikou a krásou. Vďaka slovenskej televízii, ktorá dala zelenú slovenskému folklóru pod názvom Zem speva, ožili alebo sa vytvorili ďalšie súbory rôzneho veku a svojou pestrosťou, svojráznosťou rozvíjajú ľudové zvyky a tradície, čím obohacujú našu kultúru. Nadšenie diváci tohto veľkolepého celoslovenského podujatia sa stali zároveň aj priamymi účastníkmi v hodnotení úspešnosti súborov i sólistov, hoci víťazmi sa stali všetci, čo doňho vstúpili. Vlna nadšenia zaplavila Slovensko, tešíme sa na ďalšiu sériu Zem speva.

Pocit nadšenia z nás akosi rýchlo vyprchal, keď konkrétne v našej rodnej obci sa nestal priamou odozvou. Zauvažujme spolu!

Čím by sme boli, keby sme sa nemohli hrdiť štyridsaťročnou hudobnou – speváckou dychovou hudbou Tribečanka, tridsaťročnou folklórnou skupinou Kovarčanka i pätnásťročnou seniorskou speváckou skupinou Nezábudka? Členovia týchto skupín vložili do ich existencie svoje druhé „ja“, keď ochotne i nezištne venujú svoj „voľný“ čas ku skultúrňovaniu nášho života pri rôznych príležitostiach. Za desaťročia sa prirodzene vystriedali niektorí jej členovia. Ich úbytok je väčší ako prírastok. Každého nového člena radostne



uvítame, veď nás zachraňuje pred zánikom. A predsa nás je ešte málo. Prítom spev, hudba, tanec, divadlo poskytujú príjemné i radostné pôžitky. Ušľachtilé záujmy a záľuby upevňujú nielen nášho ducha, zdravie vôbec, kedy zabúdame na rôzne boľáčky, vedú nás k cieľavedomejšiemu deleniu času, vytrhávajú nás z letargie leňošenia. Jednoducho – spesťujú a predlžujú náš život v každom období. Prečo neuznať túto veličinu, ktorá nás pozdvihuje? Nielen seba, rodinu, obec až k prelínaniu hraníc nášho okruhu.

Zo srdca blahoželáme k tridsaťročnému jubileu folklórnej skupine Kovarčanka! Bez jej účinkovania by naše deti nepoznali krásu kovarského kroja, uchovávanie piesní, zvykov, tradícií našich predkov, boli by sme kultúrne neznámi v okrese, regióne a inde. Nepoznali by sme zvyky i tradície minulosti, ako sa ľudovo slávia Vianoce, Veľká noc, fašiangy, víťanie jari, sadenie májov, dožinky, svadobné zvyky, senokosba, páračky peria.... To všetko je obsiahnuté v repertoári a histórii Kovarčanky. To je naše kultúrne dedičstvo! Túžobne očakávame, čím nás bude ďalšie desaťročia oboznamovať a obohacovať naša jubilujúca Kovarčanka?! Živio!

*PhDr. Irena Grácová,  
redaktor KM*

## GAZDINKY NA SLOVÍČKO

Pre veľký záujem čitateľov znovu uverejňujeme sezónny recept od Bc. Zdenky Bujnovcej:

### PAGÁČE Z CUKROVEJ REPY

1 kg polohrubej múky  
3/4 kg postrúhanej  
uvarenej cukrovej repy  
2,5 dcl oleja  
20 – 25 dkg kryštálového cukru  
5 dkg kvasníc  
1 dcl mlieka  
za hrsť maku, trochu soli, 3 žltka  
Vypracujeme cesto, necháme vykysnúť, vyvalkáme, vykrajujeme, potrieme vajičkom a dáme piecť.

## JUBILANTI OKTÓBER

☼	Križanová Mária	65 rokov
☼	Ing. Milan Cikatricis	70 rokov
☼	Štefanica Ladislav	70 rokov
☼	Mgr. Ľudmila Obrancová	70 rokov
☼	Valenteje Margita	75 rokov
☼	Hajrová Eva	75 rokov
☼	Geršiová Estera	76 rokov
☼	Halámek Adolf	80 rokov
☼	Ing. Lukačik Jozef	80 rokov
☼	Valachová Alžbeta	82 rokov
☼	Polonská Antónia	85 rokov
☼	Mičíková Paulína	93 rokov
☼	Hrobárová Zlatica	94 rokov



**SRDEČNE  
BLAHOŽELÁME**

## NA SPOLOČNÚ CESTU ŽIVOTOM VYKROČILI:

**Petra  
Balázová a  
Tomáš  
Klačanský**  
manželstvo  
uzatvorili dňa  
9.9.2017 v Chudej  
Lehote.



**Kateřina Šoulová  
a Mário Dunka**  
manželstvo uzatvorili  
dňa 21.10.2017  
v Kovarciach.



**SRDEČNE  
BLAHOŽELÁME**

## SPOMIENKA

2.novembra si pripomenieme sviatok zosnulých. Vtedy kroky všetkých nás smerujú na cintorín, a tam pri vyzdobených hrobch, pri plameňoch sviečok si spomíname na našich blízkych, ktorí už nie sú medzi nami.

*Naše spomienky patria i tým spoluobčanom, ktorí opustili naše rady od posledného sviatku zosnulých*

- † Rozália Ďuríková, zomrela 27.10.2016
- † Pavlína Šišmičová, zomrela 2.11.2016
- † Rudolf Kyčerka, zomrel 21.12.2016
- † Magdaléna Deličová, zomrela 7.1.2017
- † Igor Grác, zomrel 3.2.2017
- † Jozef Borovka, zomrel 13.2.2017
- † Ján Erdélyi, zomrel 23.2.2017
- † Július Cibula, zomrel 29.3.2017
- † Stanislav Pecháč, zomrel 7.4.2017
- † Alena Darmová, zomrela 16.4.2017
- † Mária Garguláková, zomrela 26.4.2017
- † Helena Šišmičová, zomrela 20.6.2017
- † Ľudovít Šnajder, zomrel 22.7.2017
- † Milan Páleník, zomrel 11.9.2017

*Od poslednej pamiatky zosnulých zomreli nasledovní občania obce, obyvatelia „CLEMENTIA“ Zariadenia sociálnych služieb v Kovarciach:*

- † Jozef Lauro, zomrel 26.12.2016
- † Ľubomír Dolný, zomrel 12.2.2017
- † Jozef Čulák, zomrel 1.3.2017
- † Július Miške, zomrel 6.3.2017
- † Milan Berko, zomrel 13.3.2017
- † Milan Kramarovič, zomrel 15.4.2017
- † Otto Malík, zomrel 1.5.2017
- † Ján Petrik, zomrel 11.6.2017
- † Ľudovít Kuruc, zomrel 28.7.2017
- † Jozef Ďurovka, zomrel 15.8.2017
- † Daniel Fabianovič, zomrel 14.9.2017

*Obec Kovarce v spolupráci s Rímskokatolíckou cirkvou, Farským úradom Kovarce organizuje*  
**SPOMIENKOVÚ SLÁVNOSŤ**  
**dňa 1.novembra 2017 (streda)**

*o 15.00 hod. na miestnom cintoríne. Pri Dome pokoja bude odslúžená dušičková svätá omša za všetkých zomrelých od posledného sviatku zosnulých. Svätá omša sa bude konať aj v prípade nepriaznivého počasia.*

## OZNAM

Západoslovenská distribučná, a.s. oznamuje občanom, že z dôvodu vykonávania plánovanej práce na zariadeniach distribučnej sústavy bude **dňa 2.novembra 2017 (štvrtok) v čase od 7.30 hod do 14.00 hod. vypnutá trafostanica č.2,** ktorá sa nachádza na konci ulice Sládkovičovej a elektrickú energiu nebudú mať rodinné domy na ulici Sládkovičova, Štúrova, Hurbanova, Tribečska, časť ulice Nitrianska od č.d.222 po č.d.234, č.d.264, a od č.d.277 po č.d.309.

**Dňa 19.novembra 2017** v Nitrianske Stredce sa uskutoční **PREHLIADKA SPEVÁCKYCH SKUPÍN** Mikroregiónu Západný Tribeč. Z našej obce sa prehliadky zúčastnia spevácke skupiny Nezábudka a Kovarčanka.

**ZBER PLASTOVÉHO ODPADU a ZBER TETRAPAKOV** (obaly z mlieka, džúsov) bude **24. novembra 2017** (v piatok). Uviazané vrecia s plastovým odpadom a uviazané vrecia s tetrapakmi žiadame vyložiť ráno v deň vývozu alebo v predvečer vývozu pred rodinné domy.

## ZAÚJALO NÁS...

**Na Topoľčianskom ZKW nočnom behu,** ktorý organizovalo po druhý krát Informačné centrum mladých v Topoľčanoch, sa zúčastnili aj naši mladí kovarskí športovci – bratia Borovkovi, Miroslav a Patrik. Z 508 prihlásených bežcov (335 mužov a 173 žien) v kategórii „Muži do 39 rokov“ na sedemkilometrovej trati obsadili:

**1. miesto Miroslav Borovka** (0:24:57),  
**2. miesto Patrik Borovka** (0:25:18).  
Aj v mene čitateľov Kovarského mesačníka chlapcom gratulujeme a do budúcnosti im prajeme veľa športových úspechov.